



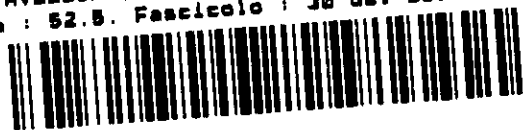
**Giunta Regionale della Campania**  
Direzione Generale Ciclo Integrato delle Acque e dei Rifiuti  
Valutazioni e Autorizzazioni Ambientali  
**UOD 50 17 05 Autorizzazioni Ambientali e Rifiuti -Avellino-**  
(Centro Direzionale – Collina Liguorini – 83100 -Avellino)  
tel. 0825/765111 Central. - FAX 0825/765469  
ind. PEC: [uod.501705@pec.regione.campania.it](mailto:uod.501705@pec.regione.campania.it)

REGIONE CAMPANIA

**Prot. 2019. 0035189 17/01/2019 14,34**

Mitt. : 501705 Autorizzazioni ambientali e ri...

Dest. : ARPAC AVELLINO; A.S.L. AVELLINO  
COMUNE DI AVELLINO; PROVINCIA DI AVELLINO - SETTORE AMBIENTE ED ATTIVITÀ...  
Classifica : 52.8. Fascicolo : 30 del 2019



Alla EG Italia S.r.l.  
c/so Italia,22  
20122 -Milano  
PEC: [egitaliaspa@legalmail.it](mailto:egitaliaspa@legalmail.it)

Alla Soc. ECOTHERM Srl  
via Vaccareccia 43/D  
0071 Pomezia -RM-  
Pec: [ecothermspa@legalmail.it](mailto:ecothermspa@legalmail.it)

All'ARPAC – Dipartimento di AV  
via Circumvallazione, 162  
83100 - **Avellino**

All' Amm/ne Prov/le di Avellino  
Settore Tutela Ambiente ed  
Attività Agricole e Ittico-Venatorie  
c/so V. Emanuele  
83100 -**Avellino**

Al Comune di Avellino  
p/zza del Popolo, 1  
83100 -**Avellino**

All'ASL – AV  
via Degli Imbimbo 10/12  
83100 -**Avellino**

e p.c. Al Sig. Prefetto di Avellino  
c/so V. Emanuele  
83100 -**Avellino**

**Oggetto:** Punto vendita carburanti con colori ESSO ( EG Italia S.p.A.) - PVF 6770- PBL 107473  
sito in via Due Principati -AV  
"Aggiornamento Analisi di Rischio e Variante al Progetto Operativo di Bonifica"  
**Trasmissione D. D. n. 8 del 17/01/2019.**

Si trasmette, in allegato, copia del Decreto Dirigenziale n. 8 del 17/01/2019 relativo all' Approvazione dell' "Aggiornamento Analisi di Rischio e Variante al Progetto Operativo di Bonifica" per il punto vendita carburanti con colori ESSO ( EG Italia S.p.A.) - PVF 6770- PBL 107473 sito in via Due Principati del comune di Avellino.

Il R. di P.  
Ing. Angelo Imbrale

Il Dirigente UOD  
Dott. Antonello Barretta



Giunta Regionale della Campania

Decreto



Dipartimento:

GIUNTA REGIONALE DELLA CAMPANIA

N°	Del	Dipart.	Direzione G.	Unità O.D.
8	17/01/2019	50	17	5

Oggetto:

Approvazione dell'aggiornamento Analisi di Rischio e variante al progetto operativo di bonifica per il punto vendita carburanti con colori Esso (EG Italia S.p.A.): PVF 6770-PBL 107473 sito in via Due Principati del comune di Avellino

**Dichiarazione di conformità della copia cartacea:**

Il presente documento, ai sensi del D.Lgs.vo 82/2005 e successive modificazioni è copia conforme cartacea del provvedimento originale in formato elettronico, firmato elettronicamente, conservato in banca dati della Regione Campania.

Estremi elettronici del documento:

Documento Primario : 8E2A650216F1547A31AB9964D7707CCD28EA2AFC

Frontespizio Allegato : 68F3AFBAB3304420A55A27C860189AEC747F2A1D

Per Copia Conforme ad originale digitale  
presso la Regione Campania

N. pagine 5 N. allegati 1

Data, 17/01/2019 - 12:40

Pagina 1 di 1



**Giunta Regionale della Campania**

**DECRETO DIRIGENZIALE**

DIRETTORE GENERALE/  
DIRIGENTE UFFICIO/STRUTTURA

DIRIGENTE UNITA' OPERATIVA DIR. /  
DIRIGENTE STAFF

**Dott. Barretta Antonello**

DECRETO N°	DEL	DIREZ. GENERALE / UFFICIO / STRUTT.	UOD / STAFF
<b>8</b>	<b>17/01/2019</b>	<b>17</b>	<b>5</b>

Oggetto:

**Approvazione dell'aggiornamento Analisi di Rischio e variante al progetto operativo di bonifica per il punto vendita carburanti con colori Esso (EG Italia S.p.A.): PVF 6770-PBL 107473 sito in via Due Principati del comune di Avellino**

	Data registrazione	
	Data comunicazione al Presidente o Assessore al ramo	
	Data dell'invio al B.U.R.C.	
	Data invio alla Dir. Generale per le Risorse Finanziarie (Entrate e Bilancio)	
	Data invio alla Dir. Generale per le Risorse Strumentali (Sist. Informativi)	

## IL DIRIGENTE



### PREMESSO

- a) che gli artt. 239 e segg. del Titolo V Parte IV del D.Lgs. 152/06 "Norme in Materia Ambientale" disciplinano la bonifica dei siti contaminati;
- b) che la L.R. n.4 del 28 marzo 2007, come modificata ed integrata dalla L.R. n. 4/2008, detta le norme in materia di "Gestione, Trasformazione, Riutilizzo dei Rifiuti e la Bonifica dei Siti Inquinati";
- c) che questa Unità Operativa Dirigenziale 50 17 05 – Autorizzazioni Ambientali e Rifiuti di Avellino è competente in materia di approvazione di Piani di Caratterizzazione e Progetti Operativi di Bonifica e/o di Messa in Sicurezza permanente dei siti ricadenti nel territorio della provincia di Avellino;
- d) che con D.D. n.166 del 01/09/2011 veniva approvato, per il Punto Vendita Carburanti Operativo Esso n. 6770 PBL 107473 sito in Avellino alla via Due Principati, il documento di Analisi di Rischio Sanitario Ambientale sito – specifica e del Progetto Operativo di Bonifica;
- e) che l'Arpac Dipartimento di Avellino, con nota prot. n.0058491 del 14/09/2016, con riferimento allo stato di avanzamento delle attività di bonifica ed Analisi di Rischio del 30/05/2015, ravvisava l'opportunità di rielaborare l'Analisi di Rischio;
- f) che l'Arpac Dipartimento di Avellino con nota del 09/01/2017 prot. n. 883/2017, acquisita agli atti di questa U.O.D. in data 12/01/2017 prot. n. 22122, riteneva necessario continuare il monitoraggio in contraddittorio, nonché la necessità di apportare interventi migliorativi alle attività in essere;
- g) che la U.O.D. 50 17 05, con nota prot. n. 79786 del 05/02/2018, visti gli esiti dei campionamenti di acqua sotterranea effettuati dal Dipartimento Arpac di Avellino in data 13, e 14 novembre 2017, che evidenziavano il perdurare del superamento dei limiti di legge per alcuni parametri (idrocarburi, MTBE e ETBE), invitava la società Esso Italiana S.r.l. a sottoporre alla valutazione degli Enti competenti una proposta migliorativa dell'attuale sistema di bonifica;
- h) che, la società Esso Italiana Srl, con nota datata 14/02/2018, comunicava il trasferimento (a far data dal 14-02-2018) del PVC di che trattasi alla società EG Italia S.r.l. con sede in Corso Italia, 22 -MI-, nonché la sostituzione della società Petroltecnica Spa (consulente della ESSO Italiana) con la società Ecotherm Srl, con sede in via Vaccareccia, 43/D, Pomezia (RM) in qualità di consulente della EG Italia Srl, nella gestione del procedimento ambientale;
- i) che la società EG Italia S.r.l., con nota trasmessa a mezzo pec in data 18/06/2018, acquisita agli atti di questa U.O.D. al prot. n. 392967 del 19/06/2018, comunicava che in data 16 aprile 2018, con atto del notaio Edmondo Todeschini, era stata deliberata la trasformazione di EG Italia S.r.l. in EG Italia S.p.A.;
- j) che la ING BANK N.V. - Succursale di Milano, con nota del 10/07/2018 trasmessa a mezzo raccomandata postale, acquisita agli atti di questa U.O.D. al prot. n. 483976 del 25/07/2018, si costituiva fideiussore nell'interesse della società EG Italia S.p.A.;
- k) che l'Arpac Dipartimento di Avellino, con nota trasmessa a mezzo pec in data 07/11/2018 prot. n. 64059/2018, acquisita agli atti di questa U.O.D. al prot. n. 704927 del 08/11/2018, trasmetteva i risultati analitici dei campionamenti effettuati in data 27 e 28 agosto 2018 sul sito in oggetto, dai quali si evinceva per alcuni parametri il superamento dei limiti delle concentrazioni soglia di contaminazione nelle acque sotterranee;



che la società EG Italia S.p.A. con nota del 03/12/2018, acquisita agli atti di questa U.O.D. al prot. n. 771842 del 05/12/2018, trasmetteva il documento "Aggiornamento Analisi di Rischio e Variante al Progetto Operativo di Bonifica", redatto dalla società Ecotherm S.r.l., per il Punto Vendita Carburanti con colori Esso (EG Italia S.p.A.) PVF 6770-PBL 107473 sito in via Due Principati del comune di Avellino;

m) che la U.O.D. 50 17 05 con nota prot. n. 0799800 del 14/12/2018 convocava per il giorno 15/01/2019 la relativa Conferenza di Servizi per la valutazione/approvazione del documento "Aggiornamento Analisi di Rischio e Variante al Progetto Operativo di Bonifica" per il Punto Vendita Carburanti con colori Esso (EG Italia S.p.A.) PVF 6770-PBL 107473 sito in via Due Principati del comune di Avellino;

## CONSIDERATO

- che l'Arpac Dipartimento di Avellino, con nota prot. n. 0001771/2019, acquisita agli atti di questa U.O.D. in pari data al prot. n. 0021822, trasmetteva il parere favorevole all' "Aggiornamento Analisi di Rischio e Variante al Progetto Operativo di Bonifica" per il Punto vendita carburanti con colori ESSO (EG Italia S.p.A.) PVF 6770- PBL 107473 sito in via Due Principati – AV, con la precisazione che " *Relativamente al previsto monitoraggio in corso di bonifica si ritiene che si debba, comunque, continuare a monitorare tutti i parametri ricompresi nella Tabella 2 del D.M. n. 31 del 12/02/2015, compreso il parametro Idrocarburi Policiclici Aromatici (IPA)*".

-che il comune di Avellino, con nota prot. n. 2845 del 15/01/2019, acquisita agli atti di questa U.O.D. al prot. n. 0025858 in pari data, trasmetteva il parere favorevole, con la seguente indicazione: " *In ossequio ai principi di trasparenza e pubblicità si chiede di verificare la possibilità di apporre, nei pressi dell'area oggetto di bonifica, un apposito tabellone indicante le attività in corso, il soggetto che opera la bonifica, la ditta esecutrice dell'intervento, la metodologia di bonifica utilizzata, i termini entro i quali si prevede la conclusione delle attività e tutte le altre principali notizie relative all'intervento in corso*";

-che la Provincia di Avellino, con nota Prot. Gen. 1192 del 15/01/2019, acquisita agli atti di questa U.O.D. al prot. n. 0026467 in pari data, trasmetteva parere favorevole, fermo restando le risultanze emerse dalla Conferenza di Servizi;

## PRESO ATTO

- che il Rappresentante dell'Arpac ing. Lomazzo, in sede di Conferenza, ha ribadito il parere favorevole con prescrizione, come relazionato con nota Arpac dell'11/01/2019 prot. n. 0001771/2019;
- che il comune di Avellino con nota prot. n. 2845 del 15/01/2019 ha trasmesso parere favorevole con indicazione;
- che l'Amministrazione Provinciale di Avellino ha inviato parere favorevole con nota Prot. Gen. 1192 del 15/01/2019;
- che il Responsabile del Procedimento Ing. Angelo Imbriale ha espresso valutazione favorevole.

## RITENUTO

1. che sulla base delle risultanze istruttorie, dei pareri espressi e dei chiarimenti forniti dalla società Ecotherm S.r.l., in sede di Conferenza di Servizi, sussistono le condizioni per procedere all'approvazione ai sensi dell'art. 242 D.Lgs 152/06 del documento "Aggiornamento Analisi di Rischio e Variante al Progetto Operativo di Bonifica" per il Punto Vendita Carburanti con colori Esso (EG Italia S.p.A.) PVF 6770-PBL 107473 sito in via Due Principati del comune di Avellino;



#### VISTI

- Il D.Lgs. 152/06 e ss.mm.ii.;
- il D.M. n. 31 del 12/02/2015;
- la Legge 7 agosto 1990 n.241 e ss.mm.ii.;
- il D.G.R.C. n. 99/2017;

Alla stregua dell'istruttoria compiuta dal Responsabile del procedimento Funzionario ing. Angelo Imbriale, e delle risultanze e degli atti tutti richiamati nelle premesse, costituenti istruttoria a tutti gli effetti di legge, nonché della espressa dichiarazione di regolarità resa dal medesimo Responsabile del Procedimento con prot. n. 33395 e 33430 del 17/01/2019 (alla quale sono anche allegate le dichiarazioni, rese da questi e dal sottoscrittore del presente provvedimento – delle quali si prende atto – di assenza di conflitto d'interessi, anche potenziale, per il presente procedimento).

#### DECRETA

Per quanto esposto in narrativa, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, di:

1. **APPROVARE**, ai sensi dell'art. 242 del D.Lgs 152/06 e del D.M. n.31 del 12/02/2015, sulla base delle risultanze istruttorie e dei pareri espressi nella Conferenza di Servizi del 15/01/2019 il documento "**Aggiornamento Analisi di Rischio e Variante al Progetto Operativo di Bonifica** " redatto dalla società Ecotherm S.r.l. per conto della società E.G. Italia S.p.A.. per il Punto Vendita Carburanti con colori Esso (EG Italia S.p.A.) PVF 6770-PBL 107473 sito in via Due Principati del comune di Avellino;

2. **AUTORIZZARE** l'esecuzione degli interventi previsti dal succitato Progetto;

3. **DARE ATTO** che la presente Autorizzazione, conformemente a quanto disposto dal comma 7 dell'art. 242 del D. Lgs. 152/06, costituisce assenso per tutte le opere connesse alla bonifica del sito in esame, sostituendosi ad ogni altra autorizzazione, concessione, concerto, intesa, nulla osta da parte delle Pubbliche Amm/ni e comporta dichiarazione di pubblica utilità, di urgenza ed indifferibilità dei lavori

4. **PRESCRIVERE** alla società Ecotherm S.r.l. di:

- Continuare, relativamente al previsto monitoraggio in corso di bonifica, a monitorare tutti i parametri ricompresi nella Tabella 2 del D.M. n. 31 del 12/02/2015, compreso il parametro Idrocarburi Policiclici Aromatici ( IPA )”;
- Apporre , in ossequio ai principi di trasparenza e pubblicità, nei pressi dell'area oggetto di bonifica, un apposito tabellone indicante le attività in corso, il soggetto che opera la bonifica, la ditta esecutrice dell'intervento, la metodologia di bonifica utilizzata, i termini entro i quali si prevede la conclusione delle attività e tutte le altre principali notizie relative all'intervento in corso”;
- Completare le attività di bonifica descritte entro un anno dalla data di rilascio del presente Decreto ed effettuare, per un ulteriore anno, il collaudo e relativo monitoraggio post-operam, in contraddittorio con il Dipartimento Arpac di Avellino.

5. **DARE ATTO** che l'Amministrazione Provinciale e l' Arpac, in ottemperanza all'art. 248 del D.Lgs 152/06 e ss.mm.ii., procederanno al controllo sulla conformità degli interventi al Progetto approvato.

6. **TRASMETTERE** copia del presente provvedimento :

- alla società EG Italia S.p.A.
- alla società Ecotherm S.r.l.
- al Comune di Avellino;

- all' Amministrazione Provinciale di Avellino;
- all' A.R.P.A.C. – Dipartimento di Avellino;
- all' A.R.P.A.C. - Direzione Generale – Napoli;
- all' ASL AV;

**7. DISPORRE** la trasmissione telematica alla segreteria di Giunta per l'archiviazione e la pubblicazione nell'apposita sezione " Regione casa di vetro", con i dati de quo.

8. Avverso il presente Provvedimento è ammesso ricorso giurisdizionale al T.A.R. competente o, in alternativa, ricorso straordinario al Capo dello Stato, nei rispettivi termini di sessanta e centoventi giorni dalla sua notifica



Origine  
Dott. Antonello Barretta